

Contratto di licenza per l'utente finale del SOFTWARE MACROMEDIA®

IMPORTANTE: IL PRESENTE CONTRATTO DI LICENZA PER L'UTENTE FINALE DEL SOFTWARE È UN CONTRATTO INTERCORRENTE TRA L'UTENTE E MACROMEDIA. LEGGERE ATTENTAMENTE IL CONTRATTO PRIMA DI COMPLETARE IL PROCESSO DI INSTALLAZIONE DEL SOFTWARE E DI PROCEDERE AL SUO UTILIZZO. IL CONTRATTO FORNISCE UNA LICENZA DI UTILIZZO DEL SOFTWARE E CONTIENE INFORMAZIONI SULLA GARANZIA E SULLE LIMITAZIONI DI RESPONSABILITÀ. INSTALLANDO E UTILIZZANDO IL SOFTWARE, L'UTENTE CONFERMA DI ACCETTARE IL SOFTWARE E I TERMINI CONTENUTI NEL PRESENTE CONTRATTO. SE L'UTENTE NON ACCETTA TALI TERMINI, SELEZIONARE IL PULSANTE "CANCEL" (RIFIUTO), NON ESEGUIRE L'INSTALLAZIONE E RESTITUIRE IL SOFTWARE AL RIVENDITORE PRESSO IL QUALE È STATO ACQUISTATO PER OTTENERE IL RIMBORSO COMPLETO.

QUESTO CONTRATTO SI APPLICHERÀ SOLO AL PRESENTE SOFTWARE FORNITO DA MACROMEDIA INDIPENDENTEMENTE DAL FATTO CHE IN QUESTO CONTRATTO VENGA MENZIONATO O DESCRITTO ALTRO SOFTWARE.

1. Definizioni

- (a) "Versione a scopo didattico" indica una versione del Software, così identificata, destinata unicamente a studenti e istituzioni scolastiche.
- (b) "Versione non destinata alla vendita" indica una versione del Software, così identificata, utilizzabile unicamente a scopo di valutazione del Software.
- (c) Il termine "Macromedia" indica la società Macromedia, Inc. e i suoi concessionari di licenza.
- (d) Il termine "Software" indica solo il(i) programma(i) Macromedia e programmi di terze parti, in ciascun caso, qui fornito(i) da Macromedia e la relativa documentazione, i supporti allegati, il materiale stampato e la documentazione in linea o elettronica.
- (e) "Versione di prova" indica una versione del Software, così identificata, utilizzabile unicamente a scopo di esame, dimostrazione e valutazione del Software per un periodo di tempo limitato. La Versione di prova può avere funzioni limitate, può non consentire all'utente di salvare il prodotto finale e cesserà di funzionare dopo un periodo di tempo predeterminato ad opera di un meccanismo interno del programma.

2. Concessioni della licenza

- (a) L'utente finale può installare e utilizzare il Software su un solo computer; OPPURE può installare e memorizzare il Software su un dispositivo di memorizzazione, quale un server di rete, utilizzato unicamente per installare il Software su altri computer della rete interna, a condizione che sia disponibile una licenza per ogni singolo computer su cui il Software è installato e eseguito. La licenza per il Software non può essere condivisa o usata contemporaneamente su più computer.
- (b) Nel caso in cui il Software sia distribuito assieme ad altri programmi Macromedia come parte di un pacchetto (collettivamente denominato "Studio"), il pacchetto Studio viene concesso in licenza come prodotto unico e nessuno dei prodotti che formano il pacchetto Studio, compreso il

Software, può essere separato al fine di installarlo o utilizzarlo su più di un computer.

(c) L'utente può effettuare una copia del Software in formato leggibile elettronicamente unicamente a scopo di backup. Sulle copie effettuate, l'utente deve riportare tutte le comunicazioni di copyright e qualsiasi altra menzione di proprietà contenuti nella copia originale del Software.

(d) Le Versioni a scopo didattico non possono essere utilizzate, o distribuite a terzi, a scopo commerciale.

(e) L'utente accetta che Macromedia effettui in qualsiasi momento, dietro congruo preavviso, un controllo per accertare che il Software sia utilizzato in conformità a questi termini.

(f) Solo per programmi Macromedia® Dreamweaver®, Macromedia® HomeSite® e Macromedia® HomeSite®+:

Per quanto riguarda i programmi Macromedia® Dreamweaver®, Macromedia® HomeSite® e Macromedia® HomeSite+®, l'utente può modificare il codice sorgente di HTML, CFML, XHTML, XML, JavaScript o formati simili delle sezioni di tali programmi che sono identificate come codice campione nella documentazione allegata esclusivamente a scopi di progettazione, sviluppo e collaudo di siti Web e applicazioni per siti Web sviluppate utilizzando i programmi Macromedia. Tuttavia, l'utente è autorizzato a copiare e a distribuire il codice campione (modificato od originale) solamente se sono state rispettate le seguenti condizioni: (1) il codice campione viene distribuito assieme all'applicazione; (2) il codice campione non viene accluso ad alcun prodotto o applicazione finalizzati per lo sviluppo di siti Web; e (3) l'utente non utilizza il nome, i logo e altri marchi Macromedia per commercializzare la sua applicazione. L'utente si impegna a indennizzare, difendere e proteggere Macromedia da qualsiasi perdita, danno, rivendicazione o azione legale, compresi eventuali compensi di consulenti legali, che possano insorgere dall'uso o dalla distribuzione della sua applicazione.

(g) I diritti della licenza previsti da questo contratto non sono esclusivi.

3. Restrizioni della licenza

(a) Oltre a quanto stabilito nella Sezione 2, all'utente non è consentito effettuare o distribuire copie del Software né trasferire il Software elettronicamente su altri computer o su una rete.

(b) L'utente non potrà alterare, incorporare, modificare, adattare o tradurre il Software o decompilare, decodificare, disassemblare o ridurre in altro modo il Software in una forma comprensibile all'uomo.

(c) Se non diversamente specificato in questo contratto, l'utente non può concedere il Software in locazione, in leasing o in sublicenza.

(d) Ad eccezione della Versione di prova o della Versione del Software non destinata alla vendita, l'utente può trasferire in via definitiva tutti i diritti concessi in questo contratto tramite vendita o trasferimento, a patto che non conservi nessuna copia e trasferisca tutto il Software (comprese tutte le sue parti integranti, i supporti, il materiale stampato, gli aggiornamenti, questo contratto e i numeri di serie) e che il cessionario accetti le condizioni del presente contratto. Se il Software è un aggiornamento, l'eventuale trasferimento deve includere tutte le versioni precedenti del Software aggiornato. L'utente non può tenere per sé nessuna copia del Software. L'utente non può vendere o trasferire alcun Software acquistato con uno sconto per volume. L'utente non può vendere o trasferire alcuna Versione di prova o Versione del Software non destinata alla vendita. Se il Software è stato dato in licenza come parte del pacchetto Studio (come indicato sopra), il Software sarà trasferito con e come parte della vendita o del trasferimento dell'intero pacchetto Studio e non separatamente.

- (e) Se non diversamente specificato nel presente contratto, l'utente non può modificare il Software, né creare alcun prodotto ricavato da esso.
- (f) Se non diversamente specificato nel presente contratto, l'utente non potrà (1) nel complesso, installare o utilizzare più di una copia della Versione di prova del Software, (B) scaricare la Versione di prova con più di un nome utente, (C) alterare il contenuto del disco rigido o del computer per prolungare l'utilizzo della Versione di prova oltre il periodo di prova concesso dalla licenza di tale Versione di prova e (D) usare la Versione di prova del Software per altri scopi eccetto al fine di decidere se acquistare o meno la licenza della versione del Software a scopo commerciale o didattico; tuttavia, indipendentemente da quanto sopra citato, l'utente non può, in nessun caso, installare o utilizzare la Versione di prova del Software a scopi di istruzione professionale.
- (g) L'utente può utilizzare la Versione non destinata alla vendita esclusivamente per esaminare e valutare il Software.
- (h) L'utente non potrà esportare il Software nei paesi in cui tale esportazione è vietata dall'United States Export Administration Act (Legge sulla regolamentazione dell'esportazione degli Stati Uniti) e dalle relative disposizioni.
- (i) L'utente può ricevere il Software su più di un supporto, ma potrà installare o utilizzare solamente un supporto. Indipendentemente dal numero di supporti ricevuti, l'utente potrà utilizzare solo il supporto adatto al server o al computer su cui sarà installato il Software.
- (j) Nel caso in cui l'utente non rispetti i termini previsti dal presente contratto EULA, Macromedia può risolvere il presente contratto di licenza. In tal caso l'utente dovrà distruggere tutte le copie del Software in suo possesso (compresi tutti gli altri diritti di ambe le parti e tutte le altre clausole previste da questo contratto EULA che possano sussistere dopo tale risoluzione del contratto).

4. Aggiornamenti

Se la presente copia del Software è un aggiornamento di una versione precedente del Software, verrà fornita all'utente sulla base di uno scambio di licenze. Installando e utilizzando questa copia del Software, l'utente accetta di risolvere volontariamente il precedente contratto di licenza per l'utente finale e di non continuare a utilizzare la precedente versione del Software o di non trasferirla a un'altra persona o entità, a meno che tale trasferimento sia conforme alle disposizioni previste dalla Sezione 3.

5. Licenza precedente della stessa versione

Se questa copia del Software è stata concessa in licenza come parte del pacchetto Studio (come precisato sopra), e l'utente dispone di una licenza precedente della stessa versione e il pacchetto Studio è stato concesso all'utente con uno sconto basato, in tutto o in parte, sulla licenza precedente della stessa versione, il Software verrà fornito all'utente sulla base di uno scambio di licenze. Installando e utilizzando questa copia del Software, l'utente accetta di risolvere volontariamente il precedente contratto relativo a tale licenza e di non continuare a installare né a utilizzare la suddetta precedente licenza del Software o di trasferirla a un'altra persona o entità.

6. Proprietà

Il presente contratto di licenza attribuisce all'utente diritti limitati sull'uso del Software. Macromedia e i suoi fornitori detengono tutti i diritti, la proprietà e gli interessi, inclusi tutti i copyright e tutti i diritti di proprietà intellettuale, relativi al Software (come prodotto

indipendente e come prodotto originario su cui si basa l'applicazione sviluppata dall'utente) e a tutte le sue copie. Macromedia e i suoi fornitori si riservano tutti i diritti non concessi in modo specifico nel presente contratto EULA, inclusi i copyright federali e internazionali.

7. GARANZIA LIMITATA ED ESCLUSIONI DELLA GARANZIA

(a) Ad eccezione della Versione di prova e della Versione non destinata alla vendita, Macromedia garantisce che, per un periodo di novanta (90) giorni dalla data di consegna (come riportato da una copia della ricevuta): (i) il Software, quando usato con una configurazione hardware raccomandata, funzionerà in piena conformità con la documentazione fornita unitamente al Software; e (ii) che, con un uso normale, il supporto fisico su cui il Software è fornito sarà privo di difetti di materiale e di fabbricazione.

(b) MACROMEDIA NON FORNISCE ALCUN RIMEDIO O GARANZIA, ESPRESSA O IMPLICITA, RIGUARDO LA VERSIONE DI PROVA E LA VERSIONE DEL SOFTWARE NON DESTINATA ALLA VENDITA. LA VERSIONE DI PROVA E LA VERSIONE DEL SOFTWARE NON DESTINATA ALLA VENDITA SONO FORNITE "COSÌ COME SONO".

(c) AD ECCEZIONE DI QUANTO STABILITO NELLA SUDETTA GARANZIA LIMITATA RIGUARDO IL SOFTWARE (ESCLUSE LA VERSIONE DI PROVA E LA VERSIONE NON DESTINATA ALLA VENDITA), MACROMEDIA E I SUOI FORNITORI NON RICONOSCONO ALCUN'ALTRA GARANZIA O DICHIARAZIONE, ESPRESSA O IMPLICITA, INCLUSE LE GARANZIE DI COMMERCIALIZZABILITÀ E IDONEITÀ PER UN FINE PARTICOLARE. INOLTRE, NON È PREVISTA ALCUNA GARANZIA DI NON VIOLAZIONE, TITOLO O GODIMENTO INDISTURBATO. MACROMEDIA NON GARANTISCE CHE IL SOFTWARE È PRIVO DI ERRORI O CHE FUNZIONERÀ SENZA ALCUNA INTERRUZIONE. NESSUNO DEI DIRITTI O RIMEDI MENZIONATI NELL'ARTICOLO 2A DELL'UCC (CODICE COMMERCIALE UNIFORME DEGLI STATI UNITI) SARANNO CONFERITI ALL'UTENTE A MENO CHE NON SIANO CONCESSI ESPRESSAMENTE NEL PRESENTE CONTRATTO. IL SOFTWARE NON È STATO PROGETTATO, FINALIZZATO O CONCESSO IN LICENZA PER L'UTILIZZO IN AMBIENTI A RISCHIO CHE RICHIEDANO SISTEMI DI SICUREZZA IN CASO DI GUASTI, COMPRESI SENZA LIMITAZIONI, LA PROGETTAZIONE, LA COSTRUZIONE, LA MANUTENZIONE O L'AZIONAMENTO DI CENTRALI NUCLEARI, SISTEMI DI COMUNICAZIONE E DI NAVIGAZIONE DI AEROMOBILI, CONTROLLO DEL TRAFFICO AEREO, MACCHINARI DAL CUI FUNZIONAMENTO DIPENDA LA SOPRAVVIVENZA DELL'UOMO O SISTEMI DI ARMI. MACROMEDIA NON FORNISCE ALCUNA GARANZIA ESPRESSA O IMPLICITA DI IDONEITÀ PER TALI IMPIEGHI.

(d) QUALORA LA LEGGE IN VIGORE PREVEDA GARANZIE RELATIVE AL SOFTWARE, TALI GARANZIE SARANNO LIMITATE A NOVANTA (90) GIORNI DALLA DATA DI CONSEGNA.

(e) NESSUNA INFORMAZIONE E NESSUN CONSIGLIO VERBALE O SCRITTO FORNITO DA MACROMEDIA, DAI SUOI FORNITORI, DISTRIBUTORI, AGENTI O IMPIEGATI POTRÀ RAPPRESENTARE UNA GARANZIA O ALLARGARE LA SFERA DI APPLICAZIONE DI QUALSIASI GARANZIA FORNITA IN QUESTO CONTRATTO.

(f) (Limitatamente agli Stati Uniti) ALCUNI STATI NON RICONOSCONO L'ESCLUSIONE DELLE GARANZIE IMPLICITE, PERTANTO LA SUDETTA ESCLUSIONE POTREBBE NON APPLICARSI AL CASO SPECIFICO. LA PRESENTE GARANZIA CONCEDE ALL'UTENTE DIRITTI LEGALI SPECIFICI. L'UTENTE PUÒ INOLTRE GODERE DI

ALTRI DIRITTI LEGALI VARIABILI DA STATO A STATO.

8. Rimedio esclusivo

L'unico rimedio previsto secondo quanto summenzionato è di restituire il Software al rivenditore presso il quale è stato acquistato, unitamente a una copia della ricevuta e a una descrizione del problema verificatosi. Sempre che qualsiasi inadempienza della summenzionata garanzia sia comunicata per iscritto a Macromedia entro e non oltre i novanta (90) giorni successivi alla consegna, Macromedia a sua discrezione provvederà, entro parametri commerciali ragionevoli, a fornire all'utente una copia sostitutiva del Software pienamente conforme alla documentazione, un supporto che sostituisca quello difettoso o a rimborsare all'utente il prezzo di acquisto del Software. Macromedia non potrà essere ritenuta responsabile nel caso in cui il Software sia stato in qualche modo alterato, il supporto sia stato danneggiato a causa di incidente, cattivo uso, modifica o erronea applicazione, o il guasto derivi dall'utilizzo di una configurazione hardware diversa da quella raccomandata. Qualsiasi incidente, cattivo uso, modifica o erronea applicazione del Software annullerà la summenzionata garanzia. QUESTO RIMEDIO È L'UNICO ED ESCLUSIVO RIMEDIO A CUI L'UTENTE HA DIRITTO IN CASO DI VIOLAZIONE DELLE GARANZIE ESPRESSE O IMPLICITE RELATIVE AL SOFTWARE E ALLA DOCUMENTAZIONE ALLEGATA.

9. LIMITAZIONE DI RESPONSABILITÀ

(a) NÉ MACROMEDIA NÉ I SUOI FORNITORI POTRANNO ESSERE RITENUTI RESPONSABILI NEI CONFRONTI DELL'UTENTE O DI TERZE PARTI PER DANNI INDIRETTI, SPECIFICI, INCIDENTALI, PUNITIVI, CAUZIONALI O EMERGENTI (INCLUSI, MA NON LIMITATAMENTE A, DANNI IN CASO DI IMPOSSIBILITÀ DI UTILIZZARE L'APPARECCHIATURA O DI ACCEDERE AI DATI, LA PERDITA DI CLIENTELA, PROFITTI, INTERRUZIONE DEL CICLO LAVORATIVO O SIMILI), CAUSATI DALL'UTILIZZO O DALL'IMPOSSIBILITÀ DI UTILIZZARE IL SOFTWARE E BASATI SU QUALSIASI IPOTESI DI RESPONSABILITÀ INCLUSA LA VIOLAZIONE DI CONTRATTO, LA VIOLAZIONE DI GARANZIA, IL DOLO (INCLUSA LA NEGLIGENZA), LA RESPONSABILITÀ DI PRODOTTO O ALTRO, ANCHE NEL CASO IN CUI MACROMEDIA O I SUOI RAPPRESENTANTI SIANO STATI AVVISATI DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI E NEL CASO IN CUI UN RIMEDIO PREVISTO DAL PRESENTE CONTRATTO NON ABBIÀ RAGGIUNTO LO SCOPO PRINCIPALE.

(b) LA RESPONSABILITÀ TOTALE DI MACROMEDIA PER I DANNI EFFETTIVI PROVOCATI ALL'UTENTE È LIMITATA A UN RIMBORSO MASSIMO DI 500 DOLLARI AMERICANI OPPURE AL RIMBORSO DELLA SOMMA PAGATA DALL'UTENTE PER IL SOFTWARE CHE HA CAUSATO IL DANNO.

(c) (Limitatamente agli Stati Uniti) POICHÉ ALCUNI STATI NON RICONOSCONO LA LIMITAZIONE O ESCLUSIONE DI RESPONSABILITÀ PER I DANNI INCIDENTALI O EMERGENTI, LA SUDETTA LIMITAZIONE O ESCLUSIONE POTREBBE NON APPLICARSI AL CASO SPECIFICO. INOLTRE, L'UTENTE POTREBBE GODERE DI ALTRI DIRITTI LEGALI VARIABILI DA STATO A STATO.

(d) LE LIMITAZIONI SUMMENZIONATE DELLA RESPONSABILITÀ SI APPLICANO ALLE GARANZIE E ALLE ESCLUSIONI DELLA GARANZIA SOPRA CITATE E A TUTTI GLI ALTRI ASPETTI DI QUESTO CONTRATTO EULA.

10. Basi del contratto

La garanzia limitata e le esclusioni della garanzia, i rimedi esclusivi e la limitazione di responsabilità sopra riportati sono elementi fondamentali della base del contratto tra Macromedia e l'utente. Macromedia potrebbe non essere in grado di fornire il Software su base economica senza tali limitazioni. La garanzia limitata e le esclusioni della garanzia, i rimedi esclusivi e la limitazione di responsabilità sopra riportati si applicano a vantaggio dei concessionari di licenza

11. Stati Uniti LIMITAZIONI DEI DIRITTI DEL GOVERNO DEGLI STATI UNITI

Il Software e la relativa documentazione sono forniti con "DIRITTI LIMITATI" applicabili a simili licenze private e pubbliche. Senza limitazioni di quanto summenzionato, l'utilizzo, la duplicazione e la divulgazione da parte del Governo degli Stati Uniti sono soggetti alle limitazioni riportate nel presente contratto di licenza e alle DFARS 227.7202-1(a) e 227.7202-3(a) (1995), DFARS 252.227-7013 (c)(1)(ii)(OTT. 1988), FAR 12.212(a)(1995), FAR 52.227-19 o FAR 52.227-14, se applicabili. Fabbricante: Macromedia, Inc., 600 Townsend, San Francisco, CA 94103.

12. (Fuori dagli Stati Uniti) Solo consumatore finale

Le limitazioni o le esclusioni di garanzie e responsabilità contenute nel presente contratto di licenza non influenzano o pregiudicano i diritti giuridici del consumatore, ovvero di una persona che acquista i beni in ambito diverso da quello commerciale.

Le limitazioni o le esclusioni di garanzie, i rimedi o le responsabilità contenute nel presente contratto di licenza EULA saranno valide per l'utente solo nell'ambito delle limitazioni o delle esclusioni consentite dalle leggi della giurisdizione a cui appartiene l'utente.

13. Software di terze parti

Il Software può contenere software di terze parti che richiede comunicazioni e/o termini e condizioni aggiuntive. Tali comunicazioni e/o termini e condizioni aggiuntive di software di terze parti si trovano all'indirizzo http://www.macromedia.com/go/thirdparty_it/ e sono da considerarsi parte integrante di questo contratto EULA in virtù dell'esplicito richiamo.

14. Clausole generali

Il presente contratto di licenza EULA è governato dalle leggi interne dello Stato della California, senza generare alcun conflitto di leggi. Con il presente contratto di licenza l'utente accetta che qualsiasi disputa che insorgerà in merito a questo contratto di licenza EULA sarà risolta esclusivamente nella giurisdizione e presso le corti statali della contea di San Francisco, California o le corti federali nel Distretto Settentrionale della California. In ogni caso, questa licenza EULA sarà interpretata e applicata senza tenere conto della convenzione delle Nazioni Unite sulla vendita internazionale di merci.

Il presente contratto EULA è la forma completa dell'accordo fra le parti relativo all'oggetto di cui sopra e annulla e sostituisce qualsiasi contratto o accordo precedente o preesistente, sia verbale che scritto. L'utente concorda che tutte le variazioni ai termini o eventuali termini aggiuntivi contenuti in qualsiasi ordine d'acquisto o documento emesso in relazione al Software qui concesso in licenza non avranno alcun effetto. Il ritardo o il mancato esercizio dei diritti stabiliti da questo contratto di licenza EULA da parte di Macromedia o in seguito a una violazione di questo contratto di licenza EULA non sarà considerato una rinuncia a quei diritti o alla

remissione della violazione.

Nessun rappresentante, agente o impiegato di Macromedia è autorizzato ad apportare alcuna modifica a questo contratto di licenza EULA.

Se qualsiasi clausola di questo Contratto sarà ritenuta contraria alla legge da una corte della giurisdizione competente, quella clausola sarà applicata nell'ambito massimo consentito e le rimanenti clausole di questo Contratto rimarranno in vigore.

Qualsiasi domanda riguardante il presente contratto EULA deve essere indirizzata a:
Macromedia, Inc., 600 Townsend, San Francisco, CA 94103, Attention: General Counsel.

Macromedia e gli altri marchi contenuti nel Software sono marchi o marchi registrati di Macromedia, Inc. negli Stati Uniti e/o in altri paesi. I marchi, i nomi commerciali, i nomi di prodotti e i logo di terze parti sono marchi o marchi registrati dei rispettivi proprietari. L'utente non può rimuovere o alterare i marchi, i nomi commerciali, i nomi dei prodotti, i logo, i copyright o altre comunicazioni, didascalie, simboli o etichette relative ai diritti di proprietà del Software. Questo contratto non autorizza l'utente a utilizzare i nomi di Macromedia e quelli dei suoi concessionari di licenza o alcuno dei rispettivi marchi.